

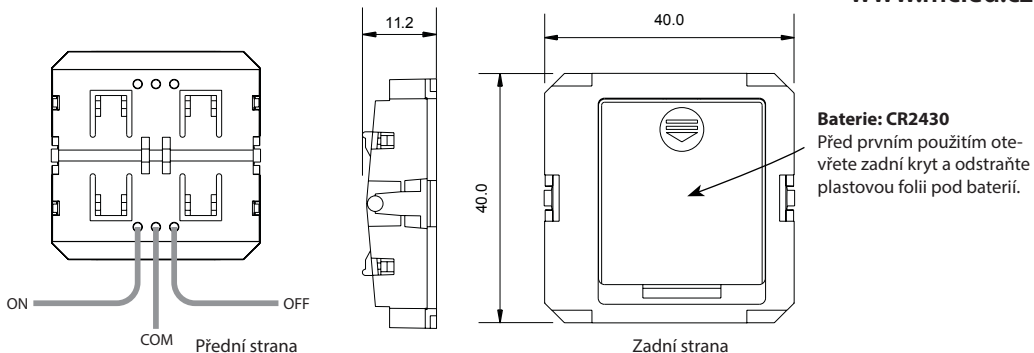


RF ovladač do instalační krabičky ML-910.901.22.0

Důležité: Pozorně přečtěte všechny instrukce před instalací.

McLED®

www.mclcd.cz



Technické parametry

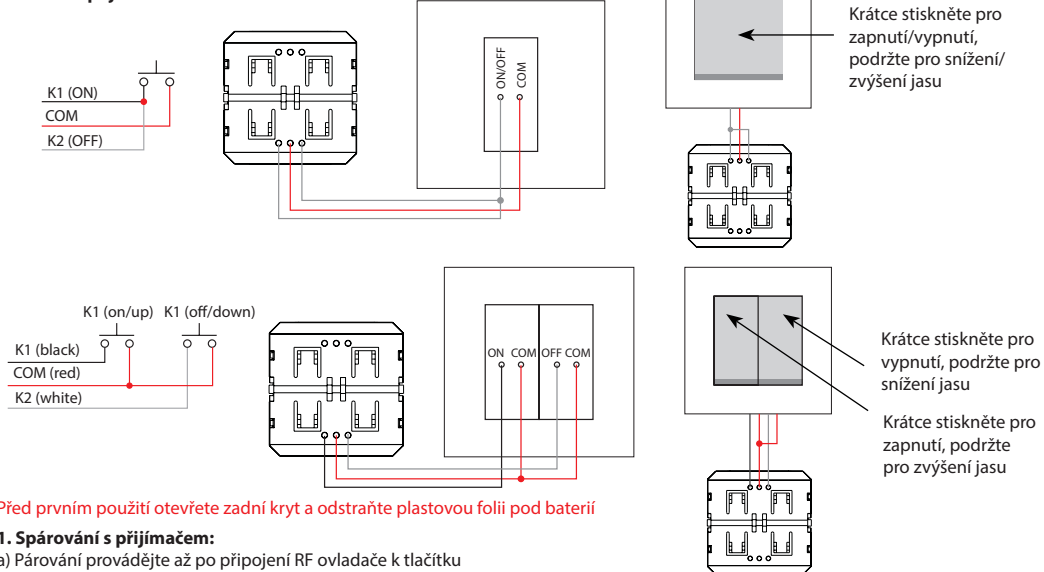
Výstup	RF signál (radiofrekvenční)
Pracovní frekvence	868 MHz
Baterie	3V (1xCR2430)
Pracovní teplota	0-40°C
Relativní vlhkost	od 8% do 80%
Rozměry	40 x 40 x 11,2 mm

- Převádí klasické tlačítko na RF dálkový ovladač
- Ovládá jednu zónu
- Ovládá jednobarevné svítidlo
- Kompatibilní se všemi RF přijímači
- Jeden přijímač můžete spárovat až s osmi ovladači
- Na jeden ovladač můžete napárovat neomezeně přijímačů
- Krytí IP20

Bezpečnost & Varování

- Nevystavujte vlhkosti
- Ovladač obsahuje lithiovou baterii. Ta musí být uložena správně

Schéma zapojení



Před prvním použitím otevřete zadní kryt a odstraňte plastovou folii pod baterií

1. Spárování s přijímačem:

- Párování provádějte až po připojení RF ovladače k tlačítku
- Krátce stiskněte na tlačítko „Learning Key“ na RF přijímači
- Stiskněte na libovolné tlačítko na vysílači (Nástěnném ovladači)
- LED svítidlo jednou zabliká. To indikuje úspěšné spárování

2. Odstranění napárovaného RF přijímače:

Dlouze podržte tlačítko „Learning Key“ na RF přijímači alespoň 3 sekundy dokud LED svítidlo dvakrát nezabliká. Poté je smazání úspěšné.

Poznámka: tlačítko je připojeno pouze k RF ovladači, tzn. nepřipojuje se k fázi.

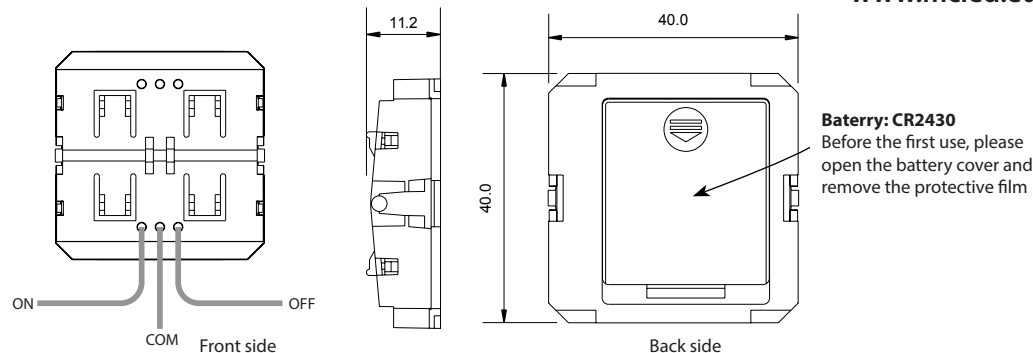


RF Converter Module ML-910.901.22.0

Important: Read All Instructions Prior to Installation.

McLED®

www.mclcd.eu



Technické parametry

Output	RF signal
Operation Frequency	868 MHz
Power Supply	3V (1xCR2430)
Operating temperature	0-40°C
Relative humidity	8% to 80%
Dimensions	40 x 40 x 11,2 mm

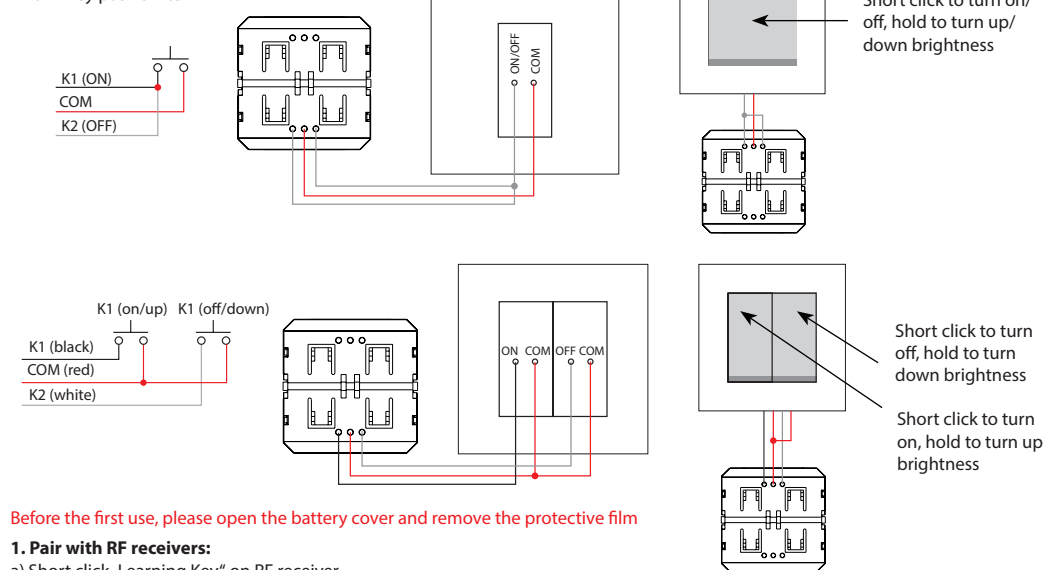
- Convert the push switch to be a RF remote dimmer switch
- Control 1 zone
- Single color controller
- Compatible with all universal series RF receivers
- 1 receiver can be paired by max 8 different remote controls
- Waterproof grade: IP20

Safety & Warnings

- This device contains a button lithium battery that shall be stored and disposed properly
- DO NOT expose the device to moisture

Wiring diagram:

With 1 key push switch



Before the first use, please open the battery cover and remove the protective film

1. Pair with RF receivers:

- Short click „Learning Key“ on RF receiver
- Click any button of any push switch
- LED lights connected with the receiver will flicker once

2. How to delete the pairing:

Press and hold down „Learning Key“ on the receiver for over 3 second until connected LED lights flicker twice, which means the pairing is deleted successfully.

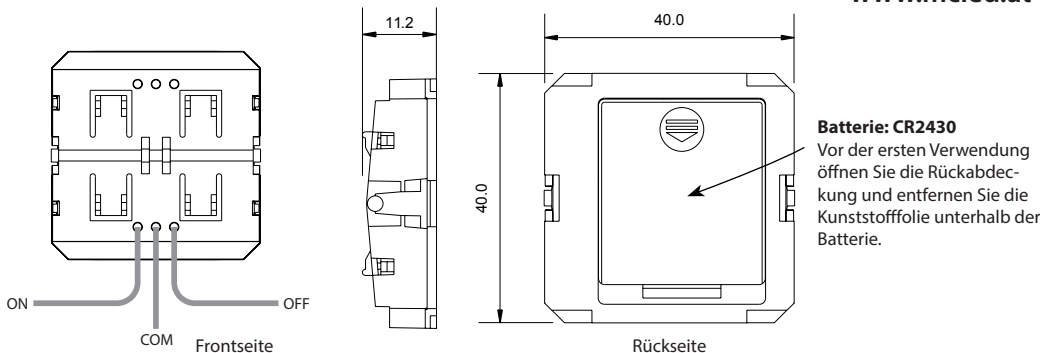


RF Regler für den Montagekasten ML-910.901.22.0

McLED®

www.mclcd.at

Wichtig: Lesen Sie sich alle Anweisungen vor der Installation aufmerksam durch.



Technické parametry

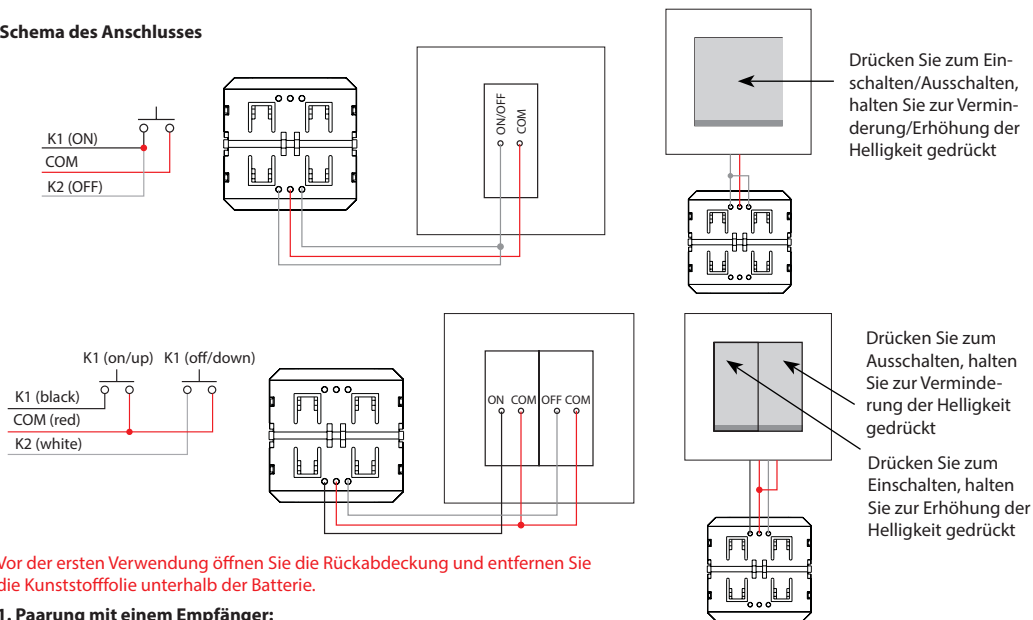
Ausgang	RF Signal (Funkfrequenz-)
Betriebsfrequenz	868 MHz
Batterie	3V (1xCR2430)
Betriebstemperatur	0-40°C
Relative Luftfeuchtigkeit	von 8% bis 80%
Abmessungen	40 x 40 x 11,2 mm

- Überträgt die klassische Taste auf den RF Fernregler
- Steuert eine Zone
- Steuert den einfarbigen Beleuchtungskörper
- Kompatibel mit allen RF Empfängern
- Einen Empfänger können Sie mit bis zu acht Reglern paaren
- Mit einem Regler können Sie unbegrenzt viele Empfänger paaren
- Abdeckung IP20

Sicherheit & Warnung

- Vor Feuchtigkeit schützen
- Der Regler enthält eine Lithiumbatterie. Diese ist fachgerecht aufzubewahren

Schema des Anschlusses



Vor der ersten Verwendung öffnen Sie die Rückabdeckung und entfernen Sie die Kunststoffolie unterhalb der Batterie.

1. Paarung mit einem Empfänger:

- Drücken Sie auf die Taste „Learning Key“ an dem RF Empfänger
- Drücken Sie auf eine beliebige Taste an dem Sender (Wandregler)
- Die LED-Leuchte leuchtet einmal auf. Dies zeigt eine erfolgreiche Paarung an

2. Entfernung eines gepaarten RF Empfängers:

Halten Sie die Taste „Learning Key“ an dem RF Empfänger mindestens 3 Sekunden lange gedrückt, bis die LED-Leuchte zweimal aufgeleuchtet hat. Dann ist die Löschung erfolgt.

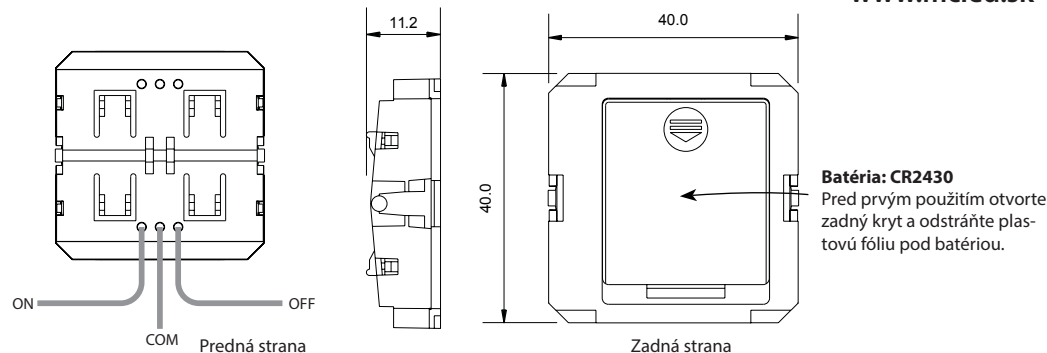


RF ovládač do inštaláčnej škatulky ML-910.901.22.0

McLED®

www.mclcd.sk

Dôležité: Pred inštaláciou si pozorne prečítajte všetky inštrukcie.



Technické parametre

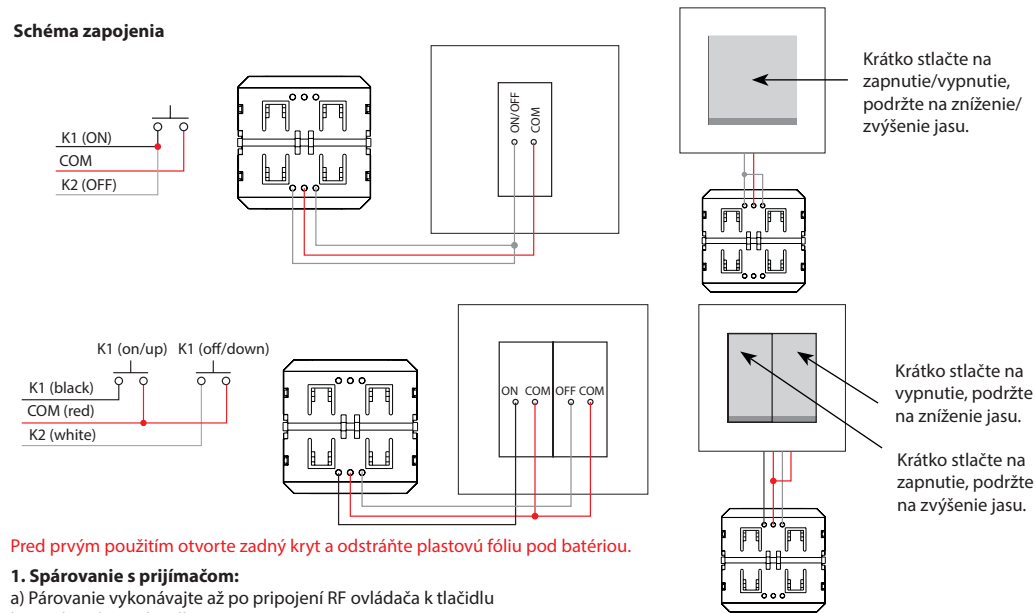
Výstup	RF signál (rádiofrekvenčný)
Pracovná frekvencia	868 MHz
Batéria	3V (1xCR2430)
Pracovná teplota	0-40°C
Relatívna vlhkosť	od 8 % do 80 %
Rozmery	40 x 40 x 11,2 mm

- Prevádza klasické tlačidlo na RF diaľkový ovládač
- Ovláda jednu zónu
- Ovláda jednofarebné svetidlo
- Kompatibilný so všetkými RF prijímači
- Jeden prijímač môžete spárovať až s ôsmymi ovládačmi
- S jedným ovládačom môžete spárovať neobmedzený počet prijímačov
- Krytie IP20

Bezpečnosť a varovania

- Nevystavujte vlhkosť
- Ovládač obsahuje lítiiovú batériu. Tá musí byť uložená správne

Schéma zapojenia



Pred prvým použitím otvorte zadný kryt a odstráňte plastovú fóliu pod batériou.

1. Spárovanie s prijímačom:

- Párovanie vykonávajte až po pripojení RF ovládača k tlačidlu
- Krátko stlačte tlačidlo „Learning Key“ na RF prijímači.
- Stlačte ľubovoľné tlačidlo na vysielači (nástennom ovládači).
- LED svetidlo raz zabliká. To indikuje úspešné spárovanie

2. Odstránenie spárovaného RF prijímača:

Dlho podržte tlačidlo „Learning Key“ na RF prijímači aspoň 3 sekundy, pokiaľ LED svetidlo dvakrát nezabliká. Potom je zmazanie úspešné.

Poznámka: tlačidlo je pripojené iba k RF ovládačmi, tzn. nepripája sa k fáze.